



# Hausordnung

*Liebe Gäste,*

um Ihren Aufenthalt in unserer Unterkunft noch angenehmer zu gestalten, bitten wir Sie, folgende Regeln zu Herzen zu nehmen. Die meisten sind für Sie ohnehin selbstverständlich und werden die Freude an Ihrem Aufenthalt nicht einschränken und dass Dinge, die gesetzlich verboten sind (z.B. illegale Drogen und Waffen), auch bei uns nicht erlaubt sind, ist ja jedem klar.

Gegenseitige Rücksichtnahme ...

... ist der Schlüssel zu allem. Wenn sich jede/r so verhält, dass andere Gäste nicht gestört werden, ist schon ein großer Schritt zu einem ungetrübten Aufenthalt gemacht.

Daher werden Sie sicher verstehen, dass wir im Sinne unserer Gäste besonders auf folgende Punkte achten:

1. Achten Sie auf Ihre Lautstärke, besonders bei geöffneten Fenstern und während der Nachtruhe von 22.00 - 06.00. Nachtruhe gilt fürs gesamtes Gelände. Im Konfliktfall behalten wir uns vor, „Lärmmaschinen“ wie Radios, Boxen, etc. bis zu Ihrer Abreise in Verwahrung zu nehmen.
2. In gesamten Unterkunft ist das Rauchen verboten! Bei Verstoß berechnen wir Ihnen 150 € für den erhöhten Reinigungsaufwand und damit verbundenen Umsatzausfall.
3. Wir bitten Sie, Beanstandungen im Zimmer, oder durch das Hotelpersonal hervorgerufene Unannehmlichkeiten, sofort an der Rezeption zu melden.
4. Wir müssen Sie darauf hinweisen, dass ein durch Sie verursachter Schaden dem Hotel zu ersetzen ist und Ihnen in Rechnung gestellt wird.
5. Check-Out ist bis 11 Uhr. Beim Verlassen des Hotels bitte die Zimmertür zuziehen und den Zimmerschlüssel an der Rezeption abgeben. Der Verlust des Zimmerschlüssels führt zu einer Berechnung von 50 €.
6. Bei der Nutzung des W-LANs sind die geltenden Gesetze und Bestimmungen des Datenschutz, des Kinder und Jugendschutzes einzuhalten. Verstöße sind anzeigepflichtig.
7. Besuch durch fremde Personen ist nur nach vorheriger Anmeldung an der Rezeption gestattet. Das Hotel kann den Zutritt im Einzelfall verwehren.
8. Veranstaltung von Partys auf den Zimmern ist untersagt.
9. Leider sind Haustiere in unserer Unterkunft verboten.
10. Schwerwiegende und wiederholte Belästigungen anderer Gäste können zur fristlosen Kündigung des Beherbergungsvertrages, Schadenersatzforderungen und Hausverbot führen.

11. Die Mitarbeiter des Hotels sind zwecks Einhaltung der öffentlichen Ordnung sowie der Hausordnung grundsätzlich dazu berechtigt jedem Gast Hausverbot zu erteilen.
12. Wir möchten Sie darauf hinweisen, dass öffentliche Bereiche im Haus zu Ihrer Sicherheit videoüberwacht sein können.
13. Apropos Sicherheit: im Fall eines Brandes bitten wir Sie sich an dem Evakuationsplan, der sich an der Innenseite Ihrer Zimmertür befindet, zu orientieren. Wir bitten Sie außerdem, die Rezeption umgehend zu benachrichtigen.



Vielen Dank für Ihre Aufmerksamkeit und Ihr Mitwirken bei Einhaltung der Hausordnung. Sollten Sie weitere Fragen zu Ihrem Aufenthalt haben, stehen wir Ihnen gerne jederzeit zur Verfügung!

Wir wünschen Ihnen einen angenehmen Aufenthalt!

Ihre Familie Schoderer



## House rules

*Dear guests,*

In order to make your stay in our accommodation even more pleasant, we would like ask you to follow this rules. Most of them are a matter of common sense anyway, so they shouldn't influence the pleasure of your stay. That things that are prohibited by law (e.g. illegal drugs and weapons) are also not allowed at our accomodation, should be clear to everyone.

Reciprocal consideration...

... is the key to everything! If everyone behaves in such a way that other guests don't feel disturbed, then a big step towards an untroubled stay has already been made.

Therefore you understand that for the benefit of our guests we attach great importance to the following points:

1. Pay attention to your volume, especially with open windows and during the night time from 10 pm to 6 am. The night-time quiet period is valid for the entire premises. Please also be considerate of local residents on your way to the location. In case of conflict we reserve the right to confiscate „noise machines“ such as radios or CD players until your departure.
2. Smoking is forbidden in all areas of the hotel/hostel. In case of infringement we gonna charge you €150 to cover the cost of additional cleaning and associated loss of sales.
3. We kindly ask you to report immediately to the reception any complaints in the room or any inconvenience caused by the hotel staff.
4. We would like to stress that any damage which you cause, should be compensated, so we gonna charge you in case of damage.
5. Check-out is until 11am. When leaving the hotel, please close the door and return the key to reception. The loss of the room key results in a charge of €50
6. When using the W-LAN, the applicable laws and regulations on data protection for children and young people must be observed. Breaches are notifiable.
7. Visits by strangers are only permitted after prior registration at the reception. The hotel can deny access in individual cases.
8. Organization of parties in the rooms is prohibited.
9. Unfortunately pets are not allowed in our accommodation.
10. Serious and repeated harassment of other guests can lead to the termination of the accommodation contract, damage claims and house ban.
11. To comply with public order and house rules, the employees of the hotel are fundamentally entitled to issue to every guest a house ban.

12. We would like to point out that public areas in the house can be under video surveillance for your own security.

13. Speaking of security: in the event of a fire, we would ask you to follow the evacuation plan which you can find on the inside of your room door. We also ask you to notify the reception immediately.



Thank you for your attention and your participation in complying with the house rules. If you have any further questions about your stay, we are happy to assist you at any time!

We wish you a pleasant stay!

The Schoderer family